



# Генеральная Ассамблея

Distr.: General  
20 July 2022  
Russian  
Original: English

Семьдесят седьмая сессия

Пункт 71 предварительной повестки дня\*

Доклад Международного Суда

## Целевой фонд Генерального секретаря для помощи государствам в разрешении споров через Международный Суд

Доклад Генерального секретаря

### I. Введение

1. Настоящий доклад представляется в соответствии с пунктом 16 пересмотренного круга ведения, руководящих принципов и правил целевого фонда Генерального секретаря для помощи государствам в разрешении споров через Международный Суд ([A/59/372](#), приложение); ему предшествовал доклад, представленный Генеральной Ассамблее на ее семьдесят шестой сессии ([A/76/196](#)).

### II. Мандат

2. Целевой фонд был учрежден в 1989 году в соответствии с Финансовыми положениями и правилами Организации Объединенных Наций после консультаций с Председателем Международного Суда. В соответствии с пересмотренным кругом ведения финансовая помощь предоставляется государствам для покрытия расходов, понесенных в связи с: а) каким-либо спором, представленным на рассмотрение Суда по специальному соглашению на основании пункта 1 статьи 36 его Статута; б) каким-либо спором, представленным на рассмотрение Суда по заявлению на основании пунктов 1 и 2 статьи 36 его Статута при выполнении определенных условий (см. [A/59/372](#), приложение, пункт 6 ii); или с) исполнением решения Суда.

\* [A/77/150](#).



### III. Бенефициары

3. При условии соблюдения требований пункта 6 пересмотренного круга ведения просьба о финансовой помощи Фонда может представляться любым государством — членом Организации Объединенных Наций, любым другим государством — участником Статута Международного Суда или любым государством, не являющимся участником Статута Суда, но соблюдающим условия, предусмотренные в пункте 2 статьи 35 Статута.

4. За рассматриваемый период (с 1 июля 2021 года по 30 июня 2022 года) новых заявок в фонд не поступало. Заявка от Демократической Республики Конго, относящаяся к спору по вопросу о возмещении в связи с делом, касающимся *Вооруженной деятельности на территории Конго (Демократическая Республика Конго против Уганды)* и полученная в предыдущий отчетный период (с 1 июля 2019 года по 30 июня 2020 года), остается на рассмотрении. В связи с задержками, вызванными пандемией коронавирусного заболевания (COVID-19) и отъездом из Нью-Йорка группы экспертов, которая была создана в соответствии с пунктом 9 пересмотренного круга ведения, для продолжения рассмотрения заявки будет создана новая группа, которая вынесет мне рекомендации относительно объема и параметров финансовой помощи, если таковую будет решено предоставить. Рекомендация группы и мое решение о выделении финансовой помощи будут вынесены в соответствии со сложившейся практикой и с учетом ограниченности ресурсов фонда и необходимости удовлетворения возможных будущих заявок.

### IV. Взносы

5. Добровольные взносы в фонд могут вносить государства, межправительственные организации, национальные учреждения и неправительственные организации, а также физические и юридические лица.

6. За отчетный период добровольных взносов в Фонд не поступало.

7. На 30 июня 2022 года общий остаток средств в Целевом фонде составлял 3 402 306 долл. США.

### V. Оценка потребностей

8. В пункте 1 статьи 1 Устава Организации Объединенных Наций разрешение международных споров мирными средствами и в согласии с принципами справедливости и международного права признается в качестве одной из основных целей Организации Объединенных Наций и необходимого средства для поддержания международного мира и безопасности. Суд является главным судебным органом Организации. Как отмечено выше, фонд был создан для оказания сторонам спора содействия в его судебном разрешении через Суд. Отсутствие каких-либо взносов в течение отчетного периода, а также трех предыдущих отчетных периодов вызывает озабоченность. В этой связи всем государствам и другим соответствующим субъектам настоятельно рекомендуется серьезно рассмотреть вопрос о регулярном внесении в Фонд существенных взносов.

## VI. Порядок внесения взносов

9. Добровольные взносы в Фонд можно внести посредством банковского перевода или чека. Чеки следует выписывать на Общий целевой фонд Организации Объединенных Наций (в поле назначения платежа указать “ICJ Trust Fund (TJA)”) и направлять по адресу:

United Nations Headquarters  
United Nations Treasury  
New York, NY 10017  
United States of America  
Attention: Room No. S-2011

За информацией о реквизитах для банковских переводов просьба обращаться в Казначейство Организации Объединенных Наций ([unhq-cashier-office@un.org](mailto:unhq-cashier-office@un.org)).

10. За любой дополнительной информацией просьба обращаться в Канцелярию Юрисконсульта, Управление по правовым вопросам (тел.: + 1 212 963 3999; факс: + 1 212 963 6430).